

## Den 4 februari 2016

Närvarande vid uppropet: ordföranden, förste och andre vice ordföranden samt övriga ledamöter utom Eva Sjöstedt, Hanna Thomé, Lars-Johan Hallgren, Katerin Mendez, Susanne Jönsson, Frida Trollmyr, Hanna Gedin, Mia Josefsson, Ilmar Reepalu, Carlos González, Carina Svensson och Anders Pripp.

Som ersättare för de frånvarande ledamöterna inträder: Andreas Konstantinides för Eva Sjöstedt, Momodou Jallow för Hanna Thomé, Ilvars Hansson för Lars-Johan Hallgren, Lisa Rydje för Katerin Mendez, Sanna Axelsson för Susanne Jönsson, Anders Nilsson för Frida Trollmyr, My Gillberg för Mia Josefsson, Jan Olsson för Ilmar Reepalu, Maria Bergqvist för Carina Svensson och Ortwin Lobbes för Anders Pripp. Ersättare för Carlos González saknas.

Hanna Gedin ersätts som ledamot av Kabir Amiri från ärendet § 13 (platsen dessförinnan vakant). Katerin Mendez ersätts som ledamot av Mitra Seifrabiei från ärendet § 14 (dessförinnan ersatt av Lisa Rydje). Björn Gudmundsson lämnar sammanträdet efter ärendet § 17 och ersätts som ledamot av Anna-Karin Bengtsdotter. Katrin Stjernfeldt Jammeh lämnar sammanträdet efter ärendet § 16 och ersätts som ledamot av Emil Svensson. Anja Sonesson lämnar sammanträdet efter ärendet § 16 och ersätts som ledamot av Tomas Petersson. Torbjörn Tegnhammar lämnar sammanträdet efter ärendet § 16 och ersätts som ledamot av Ramtin Massoumi. Kent Andersson lämnar sammanträdet efter ärendet § 27 och ersätts som ledamot av Bengt Persson. Katerin Mendez infinner sig till ärendet § 28 (dessförinnan ersatt av Mitra Seifrabiei). Linda Hiltmann lämnar sammanträdet efter ärendet § 27 och ersätts som ledamot av Mitra Seifrabiei. Kabir Amiri lämnar sammanträdet efter ärendet § 28 och ersätts inte. John Roslund lämnar sammanträdet efter ärendet § 28 och ersätts som ledamot av Mohammad Mohammad.

Protokollet förs av undertecknad, kommunfullmäktiges sekreterare.

### § 1

#### **Ordförandens upplysning angående webbsändningen av kommunfullmäktigesammanträdet**

Ordföranden inleder sammanträdet med att uttala att ”det ska särskilt upplysas att för att kommunens webbsändning av ett kommunfullmäktigesammanträde ska vara laglig får den inte vara kränkande i personuppgiftslagens mening. De som deltar i kommunfullmäktiges sammanträde får därför inte kränka den enskildes personliga integritet och för övrigt inte heller röja dennes/dennas sekretess. Dessa bestämmelser kommer också att iakttas vid den vidare hanteringen av varje enskilt sammanträde som efter direktsändningen läggs ut på nätet”.

## § 2 Protokollsjustering

Ordföranden meddelar att protokollet ska justeras onsdagen den 17 februari 2016 på stadskontoret.

Kommunfullmäktige utser Evelina Mattsson och Nils Karlsson att jämte ordföranden justera protokollet.

## § 3 Avsägelse

I ingivna skrivelser, som läggs till handlingarna, har **Andreas Ek-Sarfraz (V)** från 1 februari 2016 avsagt sig uppdraget som ersättare i stadsområdesnämnd Söder, **Leif Nilsson (SD)** uppdraget som suppleant i VA SYD Förbundsfullmäktige samt ledamot i Vagnparken i Skåne AB, **Karl Eriksson (V)** uppdraget som nämndeman i Malmö tingsrätt, **Tasnem Raof (MP)** uppdraget som nämndeman i Malmö tingsrätt, **Nils Karlsson (MP)** från och med 3 februari 2016 uppdraget som ledamot tillika ordförande i valnämnden, **Maria Wendt (S)** uppdraget som ledamot i grundskolenämnden, **Ali Salievski (S)** uppdraget som nämndeman i Malmö tingsrätt.

Kommunfullmäktige godkänner avsägelseerna.

## § 4 Enkel fråga angående Malmö stads mål avseende hållbar representation (Dnr STK-2015-1498)

*Lisa Rydje* (FI) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för teknik och miljö Milan Obradovic få framställa en enkel fråga angående Malmö stads mål avseende hållbar representation.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 A).

## § 5 Enkel fråga angående underhåll av Malmö stadion (Dnr STK-2015-1499)

*Olle Schmidt* (L) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för kultur, fritid och folkhälsa Frida Trollmyr få framställa en enkel fråga angående underhåll av Malmö stadion.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid kommunfullmäktiges nästa sammanträde.

**§ 6****Enkel fråga angående ytterligare resurser till Malmös förskolor för att lösa problemet med glömda och rymmande förskolebarn***(Dnr STK-2016-16)*

*Anneli Bojesson* (L) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för skola *Anders Rubin* få framställa en enkel fråga angående ytterligare resurser till Malmös förskolor för att lösa problemet med glömda och rymmande förskolebarn.

*Anders Rubin* yttrar sig och meddelar att frågan kommer besvaras av ordföranden i förskolenämnden *Rose-Marie Carlsson*.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 B).

**§ 7****Enkel fråga angående placering av gifta minderåriga flickor på migrationsverkets anläggningsboenden***(Dnr STK-2016-65)*

*Fredrik Sjögren* (L) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för socialtjänst, vård och omsorg *Carina Nilsson* få framställa en enkel fråga angående placering av gifta minderåriga flickor på migrationsverkets anläggningsboenden.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 C).

**§ 8****Enkel fråga angående större fokus på arbetsbelastning och personalens förutsättningar utifrån arbetsmiljöverkets nya föreskrift***(Dnr STK-2016-83)*

*Magnus Olsson* (SD) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för socialtjänst, vård och omsorg *Carina Nilsson* få framställa en enkel fråga angående större fokus på arbetsbelastning och personalens förutsättningar utifrån arbetsmiljöverkets nya föreskrift.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 D).

**§ 9****Enkel fråga angående dålig arbetsmiljö och behov av mer resurser***(Dnr STK-2016-86)*

*Hanna Gedin* (V) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för socialtjänst, vård och omsorg *Carina Nilsson* få framställa en enkel fråga angående dålig arbetsmiljö och behov av mer resurser.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid kommunfullmäktiges nästa sammanträde.

### § 10

#### **Enkel fråga angående Malmös ekonomi i ljuset av flyktingmottagandet**

(Dnr STK-2016-167)

*Torbjörn Tegnhammar* (M) har anhållit om att till kommunstyrelsens ordförande *Katrin Stjernfeldt Jammeh* få framställa en enkel fråga angående Malmös ekonomi i ljuset av flyktingmottagandet.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 E).

### § 11

#### **Enkel fråga angående skolpersonalens beredskap och utbildning för att hantera krigsskadade ensamkommande flyktingbarn**

(Dnr STK-2016-168)

*John Roslund* (M) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för skola *Anders Rubin* få framställa en enkel fråga angående skolpersonalens beredskap och utbildning för att hantera krigsskadade ensamkommande flyktingbarn.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 F).

### § 12

#### **Enkel fråga angående nedskärningar inom den gymnasiala vuxenutbildningen**

(Dnr STK-2016-169)

*Patrick Reslow* (M) har anhållit om att till kommunalrådet med beredningsansvar för arbetsmarknad, gymnasie- och vuxenutbildning *Andreas Schönström* få framställa en enkel fråga angående nedskärningar inom den gymnasiala vuxenutbildningen.

Kommunfullmäktige medger att frågan får framställas.

Den kommer att besvaras vid dagens sammanträde (jfr § 13 G).

### § 13

#### **Besvarande av enkla frågor**

- A. Kommunfullmäktige beslutade under § 4 medge *Lisa Rydje* (FI) att till kommunalrådet med beredningsansvar för teknik och miljö *Milan Obradovic*

få framställa en enkel fråga angående Malmö stads mål avseende hållbar representation.

*Milan Obradovic* besvarar frågan.

*Lisa Rydje* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 1*.

- B. Kommunfullmäktige beslutade under § 6 medge *Anneli Bojesson* (L) att till ordföranden i förskolenämnden *Rose-Marie Carlsson* få framställa en enkel fråga angående ytterligare resurser till Malmös förskolor för att lösa problemet med glömda och rymmande förskolebarn.

*Rose-Marie Carlsson* besvarar frågan.

*Anneli Bojesson* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 2*.

- C. Kommunfullmäktige beslutade under § 7 medge *Fredrik Sjögren* (L) att till kommunalrådet med beredningsansvar för socialtjänst, vård och omsorg *Carina Nilsson* få framställa en enkel fråga angående placering av gifta minderåriga flickor på migrationsverkets anläggningsboenden.

*Carina Nilsson* besvarar frågan.

*Fredrik Sjögren* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 3*.

- D. Kommunfullmäktige beslutade under § 8 medge *Magnus Olsson* (SD) att till kommunalrådet med beredningsansvar för socialtjänst, vård och omsorg *Carina Nilsson* få framställa en enkel fråga angående större fokus på arbetsbelastning och personalens förutsättningar utifrån arbetsmiljöverkets nya föreskrift.

*Carina Nilsson* besvarar frågan.

*Magnus Olsson* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 4*.

- E. Kommunfullmäktige beslutade under § 10 medge *Torbjörn Tegnhammar* (M) att till kommunstyrelsens ordförande *Katrin Stjernfeldt Jammeh* få framställa en enkel fråga angående Malmös ekonomi i ljuset av flyktingmottagandet.

*Katrin Stjernfeldt Jammeh* besvarar frågan.

*Torbjörn Tegnhammar* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 5*.

- F. Kommunfullmäktige beslutade under § 11 medge *John Roslund* (M) att till kommunalrådet med beredningsansvar för skola *Anders Rubin* få framställa en enkel fråga angående skolpersonalens beredskap och utbildning för att hantera krigsskadade ensamkommande flyktingbarn.

*Anders Rubin* besvarar frågan.

*John Roslund* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 6*.

- G. Kommunfullmäktige beslutade under § 12 medge *Patrick Reslow* (M) att till kommunalrådet med beredningsansvar för arbetsmarknad, gymnasie- och vuxenutbildning *Andreas Schönström* få framställa en enkel fråga angående nedskärningar inom den gymnasiala vuxenutbildningen.

*Andreas Schönström* besvarar frågan.

*Patrick Reslow* yttrar sig.

Enkla frågan intas som *Bilaga 7*.

## § 14

### **Ny ledamot/ersättare i kommunfullmäktige**

*(Bihang nr 4)*

Enligt från Länsstyrelsen i Skåne län inkommet besked har *Lisbeth Persson-Ekström* (SD) inkallats som ordinarie ledamot – efter *Angelika Bengtsson* som har avgått – och *Ingemar Andersson* utsetts som ny ersättare.

Länsstyrelsens besked läggs till handlingarna.

Ordföranden hälsar den nye ersättaren välkommen till kommunfullmäktiges verksamhet.

## § 15

### **Låneram för Malmö Stadshus AB**

*(Bihang nr 5/Dnr STK-2016-17)*

Kommunstyrelsen har ingett en framställning, vari hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet avseende låneram för Malmö Stadshus AB.

*Katrin Stjernfeldt Jammeh* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Kommunfullmäktige beslutar

att bevilja utökning av Malmö Stadshus AB:s låneram till totalt 500 Mkr.

## § 16

### Medlemskap i The Greater Copenhagen & Skåne Committee

(Bihang nr 6/Dnr STK-2015-1010)

Kommunstyrelsen har ingett en framställning, vari hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet avseende medlemskap i The Greater Copenhagen & Skåne Committee.

*Katrin Stjernfeldt Jammeh, Torbjörn Tegnhammar, Karolina Skog, Ewa Bertz och Magnus Olsson* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Momodou Jallow* yrkar avslag på kommunstyrelsens förslag.

*Ewa Bertz* yrkar att Malmö stads representant i The Greater Copenhagen & Skåne Committee ska uppdras att föreslå till organisationen att omedelbart utreda de konsekvenser som ID-kontroller mellan Sverige och Danmark innebär för Öresundsregionen.

*Katrin Stjernfeldt Jammeh* och *Magnus Olsson* yrkar avslag på *Ewa Bertz* tilläggsyrkande.

*Anders Skans* yrkar bifall till *Ewa Bertz* tilläggsyrkande.

Vid givna propositioner om dels bifall till kommunstyrelsens förslag i ärendet, dels bifall till *Momodou Jallows* yrkande (avslag på kommunstyrelsens förslag i ärendet), finner ordföranden den förstnämnda propositionen med övervägande ja besvarad.

Ordföranden ställer sedan tilläggsyrkandet under proposition – bifall mot avslag – och finner att kommunfullmäktige beslutat att avslå tilläggsyrkandet.

Omröstning begärs. Kommunfullmäktige godkänner följande propositionsordning. Den som vill avslå tilläggsyrkandet röstar ja. Den som vill bifalla tilläggsyrkandet röstar nej. Vinner nej har kommunfullmäktige beslutat att bifalla *Ewa Bertz* tilläggsyrkande.

Omröstning genomförs med omröstningsapparat. Efter att *Ortwin Lobbes* anmält i röstförklaring att han röstat ja vid omröstningen utfaller omröstningen med 36 ja-röster mot 21 nej-röster och 2 nedlagda röster. Två ledamöter är frånvarande vid omröstningen. Kommunfullmäktige har således beslutat att avslå tilläggsyrkandet. Omröstningsprotokollet intas som *Bilaga 8* till kommunfullmäktiges protokoll.

Kommunfullmäktige har härvid beslutat

*att* godkänna Malmö stads fortsatta medlemskap i den ombildade organisationen The Greater Copenhagen & Skåne Committee från den 1 januari 2016 under de förutsättningar som redovisats i ärendet.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Fredrik Sjögren* för L och av *Anders Skans* för V till förmån för egna framställda men inte bifallna yrkanden.

Det antecknas att kommunfullmäktige ajourneras mellan kl. 15.05 - 15.30 för rast.

### § 17

#### **Utökat kommunbidrag till förskolenämnden och grundskolenämnden för lokalkostnader**

*(Bihang nr 7/Dnr STK-2015-1227)*

Kommunstyrelsen har ingett en framställning, vari hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet avseende utökat kommunbidrag till förskolenämnden och grundskolenämnden för lokalkostnader.

Till kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för SD respektive V inkommit med särskilda yttranden *(Bihang nr 7)*.

*Anders Rubin, Helena Nanne, Magnus Olsson, Anders Skans, Anneli Bojesson och Linda Hiltmann* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Under överläggning i ärendet yttrar sig även *Rose-Marie Carlsson, Rickard Åhman-Persson* och *Karolina Skog*.

Kommunfullmäktige beslutar

*att* för ökade lokalkostnader öka kommunbidraget till förskolenämnden med 22 200 tkr och till grundskolenämnden med 16 800 tkr från och med år 2016 med finansiering från finansförvaltningen.

### § 18

#### **Program för Malmö stads krisberedskap 2016-2019 samt Central krisledningsplan för Malmö stad**

*(Bihang nr 8/Dnr STK-2015-972)*

Kommunstyrelsen har ingett en framställning, vari hänvisas till beredningsbrev avgivet av trygghets- och säkerhetsberedningen, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet avseende program för Malmö stads krisberedskap 2016-2019 samt Central krisledningsplan för Malmö stad.

Till kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för SD inkommit med ett särskilt yttrande. Det särskilda yttrandet intas som *Bilaga 9* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Andreas Schönström* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Kommunfullmäktige beslutar

*att* fastställa i ärendet redovisat Program för Malmö stads krisberedskap 2016-2019,



*att* fastställa i ärendet redovisad Central krisledningsplan för Malmö stad och därmed ersätta nu gällande Plan för central krisledning i Malmö stad (Kf 2011-12-01, § 195), samt

*att* uppdra åt kommunstyrelsen att, under förutsättning att i ärendet redovisad Central krisledningsplan för Malmö stad fastställs, anta instruktioner för den centrala krisledningsorganisationen.

## § 19

### **Utredningsuppdrag från kommunfullmäktige om Malmöbors möjligheter att donera träd till staden**

*(Bihang nr 9/Dnr STK-2015-1473)*

Kommunstyrelsen har ingett en framställning, vari hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet avseende utredningsuppdrag från kommunfullmäktige om Malmöbors möjligheter att donera träd till staden.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för M och L inkommit med en gemensam reservation. Reservationen intas som *Bilaga 10* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Milan Obradovic, John Roslund och Jörgen Grubb* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Kommunfullmäktige beslutar

*att* med godkännande lägga informationen till handlingarna.

## § 20

### **Försäljning av fastigheterna Gäddan 4, Gäddan 6 samt del av fastigheten Hamnen 21:147 inklusive friköp av fastigheterna Gäddan 2 och Gäddan 3 i Malmö (projekt 3002)**

*(Bihang nr 10/Dnr STK-2015-1294)*

Tekniska nämnden har ingett en framställning med förslag om godkännande av försäljning av fastigheterna Gäddan 4, Gäddan 6 samt del av fastigheten Hamnen 21:147 inklusive friköp av fastigheterna Gäddan 2 och Gäddan 3 i Malmö. Kommunstyrelsen har avgett ett yttrande, i vilket hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för V inkommit med en reservation. *(Bihang nr 10)*.

*Milan Obradovic och Anders Törnblad* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Linda Hiltmann och Anders Skans* yrkar avslag på kommunstyrelsens förslag.

Vid givna propositioner om dels bifall till kommunstyrelsens förslag i ärendet, dels bifall till *Linda Hiltmann m.fl.* yrkande (avslag på kommunstyrelsens förslag

i ärendet), finner ordföranden den förstnämnda propositionen med övervägande ja besvarad.

Kommunfullmäktige beslutar utan omröstning

*att* godkänna i ärendet redovisat avtal avseende försäljning av fastigheterna Gäddan 4, Gäddan 6 och del av fastigheten Hamnen 21:147 inklusive friköp av fastigheterna Gäddan 2 och Gäddan 3 i Malmö.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Linda Hiltmann* för FI. Reservationen intas som *Bilaga 11* till kommunfullmäktiges protokoll.

Mot kommunfullmäktiges beslut anmäls gruppreservation av *Anders Skans* för V till förmån för eget framställt men inte bifallet yrkande.

## § 21

### **Försäljning av fastigheten Uller 2 i Malmö, Hyllie allé**

*(Bihang nr 11/Dnr STK-2015-1487)*

Tekniska nämnden har ingett en framställning med förslag om godkännande av försäljning av fastigheten Uller 2 i Malmö, Hyllie allé. Kommunstyrelsen har avgett ett yttrande, i vilket hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för V inkommit med en reservation. Reservationen intas som *Bilaga 12* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Milan Obradovic* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Linda Hiltmann* och *Anders Skans* yrkar avslag på kommunstyrelsens förslag.

Vid givna propositioner om dels bifall till kommunstyrelsens förslag i ärendet, dels bifall till *Linda Hiltmann m.fl.* yrkande (avslag på kommunstyrelsens förslag i ärendet), finner ordföranden den förstnämnda propositionen med övervägande ja besvarad.

Kommunfullmäktige beslutar utan omröstning

*att* godkänna i ärendet redovisat avtal avseende försäljning av fastigheten Uller 2 i Malmö.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Linda Hiltmann* för FI. Reservationen intas som *Bilaga 13* till kommunfullmäktiges protokoll.

Mot kommunfullmäktiges beslut anmäls gruppreservation av *Anders Skans* för V till förmån för eget framställt men inte bifallet yrkande.

## § 22

### **Försäljning av del av fastigheten Vintrie 17:2 i Malmö**

(Bihang nr 12/Dnr STK-2015-1518)

Tekniska nämnden har ingett en framställning med förslag om godkännande av försäljning av del av fastigheten Vintrie 17:2 i Malmö. Kommunstyrelsen har avgett ett yttrande, i vilket hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för V inkommit med en reservation. Reservationen intas som *Bilaga 14* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Milan Obradovic* och *Håkan Fäldt* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Linda Hiltmann* och *Anders Skans* yrkar avslag på kommunstyrelsens förslag.

Under överläggning i ärendet yttrar sig även *Anders Törnblad*.

Vid givna propositioner om dels bifall till kommunstyrelsens förslag i ärendet, dels bifall till *Linda Hiltmann m.fl.* yrkande (avslag på kommunstyrelsens förslag i ärendet), finner ordföranden den förstnämnda propositionen med övervägande ja besvarad.

Kommunfullmäktige beslutar utan omröstning

*att* godkänna i ärendet redovisat avtal avseende försäljning av del av fastigheten Vintrie 17:2 i Malmö.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Linda Hiltmann* för FI. Reservationen intas som *Bilaga 15* till kommunfullmäktiges protokoll.

Mot kommunfullmäktiges beslut anmäls gruppreservation av *Anders Skans* för V till förmån för eget framställt men inte bifallet yrkande.

## § 23

### **Försäljning (friköp) av fastigheten Troheten 1 i Malmö**

(Bihang nr 13/Dnr STK-2015-1517)

Tekniska nämnden har ingett en framställning med förslag om godkännande av försäljning (friköp) av fastigheten Troheten 1 i Malmö. Kommunstyrelsen har avgett ett yttrande, i vilket hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för V inkommit med en reservation. Reservationen intas som *Bilaga 16* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Milan Obradovic* och *Ewa Bertz* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Linda Hiltmann* och *Anders Skans* yrkar avslag på kommunstyrelsens förslag.

Vid givna propositioner om dels bifall till kommunstyrelsens förslag i ärendet, dels bifall till *Linda Hiltmann m.fl.* yrkande (avslag på kommunstyrelsens förslag i ärendet), finner ordföranden den förstnämnda propositionen med övervägande ja besvarad.

Kommunfullmäktige beslutar utan omröstning

*att* godkänna i ärendet redovisat avtal avseende försäljning av fastigheten Troheten 1 i Malmö.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Linda Hiltmann* för FI. Reservationen intas som *Bilaga 17* till kommunfullmäktiges protokoll.

Mot kommunfullmäktiges beslut anmäls gruppreservation av *Anders Skans* för V till förmån för eget framställt men inte bifallet yrkande.

#### § 24

#### **Bemyndigande till tekniska nämnden att teckna tillägg till gällande tomt-rättsavtal avseende fastigheterna Trollhättan 4, Trollhättan 6 och Trollhättan 7, Universitetsholmen i Malmö**

*(Bihang nr 14/Dnr STK-2015-1295)*

Tekniska nämnden har ingett en framställning med förslag om bemyndigande för nämnden att teckna tillägg till gällande tomt-rättsavtal avseende fastigheterna Trollhättan 4, Trollhättan 6 och Trollhättan 7, Universitetsholmen i Malmö.

Kommunstyrelsen har avgett ett yttrande, i vilket hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för L inkommit med en reservation. *(Bihang nr 14)*.

*Milan Obradovic* och *Anders Törnblad* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Ewa Bertz* yrkar avslag på förslaget till den del det avser fastigheten Trollhättan 6.

Ordföranden finner först kommunstyrelsens förslag avseende fastigheterna Trollhättan 4 och 7 bifallet.

Ordföranden ställer sedan kommunstyrelsens förslag avseende fastigheten Trollhättan 6 mot *Ewa Bertz* avslagsyrkande gällande samma fastighet under proposition och finner att kommunfullmäktige bifallit kommunstyrelsens förslag.

Kommunfullmäktige beslutar

*att* bemyndiga tekniska nämnden att teckna tilläggsavtal till befintliga tomt-rättsavtal beträffande fastigheterna Trollhättan 4, Trollhättan 6 och Trollhättan 7 i Malmö.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Fredrik Sjögren* för L till förmån för framställt men inte bifallet yrkande om bifall till *Ewa Bertz* tilläggsyrkande.

## § 25

### **Detaljplan för del av fastigheten Hamnen 22:163 och Hamnen 22:164 i Hamnen i Malmö (Dp 5365)**

*(Bihang nr 15/Dnr STK-2015-1511)*

Stadsbyggnadsnämnden har ingett framställning med förslag till detaljplan för del av fastigheten Hamnen 22:163 och Hamnen 22:164 i Hamnen i Malmö (Dp 5365). Kommunstyrelsen har avgett yttrande, enligt vilket hänvisas till ett tjänsteutlåtande avgivet av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet.

*Karolina Skog* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

Kommunfullmäktige beslutar

att anta förslaget till detaljplan för del av fastigheten Hamnen 22:163 och Hamnen 22:164 i Hamnen i Malmö (Dp 5365).

## § 26

### **Ny plan för kvinnofrid och mot våld i nära relation**

*(Bihang nr 16/Dnr STK-2015-499)*

Sociala resursnämnden har tagit fram ett förslag till "Plan för kvinnofrid – mot våld i nära relation". Kommunfullmäktige beslutade 2015-09-03 att återremittera ärendet för komplettering med en utredning av de informationsinsatser som görs rörande mänskliga rättigheter, jämställdhet och hjälpmöjligheter.

Kommunstyrelsen har ingett en framställning, vari hänvisas till en tjänsteskrivelse avgiven av stadskontoret, med förslag till kommunfullmäktiges beslut i ärendet

Till kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för SD inkommit med ett särskilt yttrande. Det särskilda yttrandet intas som *Bilaga 18* till kommunfullmäktiges protokoll.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för M och L inkommit med en gemensam reservation. Reservationen intas som *Bilaga 19* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Carina Nilsson, Noria Manouchi, Magnus Olsson, Nils Karlsson, Fredrik Sjögren* och *Mitra Seifrabiei* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Noria Manouchi* yrkar att kommunstyrelsen uppdras att återkomma med ett förslag till nytt namn på planen som visar att den avser alla Malmöbor.

*Carina Nilsson* yrkar avslag på *Noria Manouchis* tilläggsyrkande.

Under överläggning i ärendet yttrar sig även *Martina Skrak*, *Adrian Kaba*, *Momodou Jallow* och *Mubarik Abdirahman*.

Ordföranden ställer *Noria Manouchis* tilläggsyrkande under proposition – bifall mot avslag – och finner att kommunfullmäktige beslutat att avslå tilläggsyrkandet.

Omröstning begärs. Kommunfullmäktige godkänner följande propositionsordning. Den som vill avslå tilläggsyrkandet röstar ja. Den som vill bifalla tilläggsyrkandet röstar nej. Vinner nej har kommunfullmäktige beslutat att bifalla *Noria Manouchis* tilläggsyrkande.

Omröstning genomförs med omröstningsapparat och utfaller med 43 ja-röster mot 14 nej-röster och 3 nedlagda röster. En ledamot är frånvarande vid omröstningen. Kommunfullmäktige har således beslutat att avslå tilläggsyrkandet. Protokollet över omröstningen intas som *Bilaga 20* till kommunfullmäktiges protokoll.

Kommunfullmäktige har härvid beslutat

*att* godkänna stadskontorets rapport om informationsinsatser kring mänskliga rättigheter, jämställdhet och hjälpinsatser,

*att* anta av sociala resursnämnden föreslagen och av vård- och omsorgsberedningen reviderad, Plan för kvinnofrid och mot våld i nära relation, att gälla under perioden 2015-2020, samt

*att* planen ersätter tidigare antaget Handlingsprogram för insatser vid våld mot kvinnor och barn i Malmö.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Håkan Fäldt* för M till förmån för framställt men inte bifallet yrkande om bifall till *Noria Manouchis* tilläggsyrkande.

## § 27

### **Motion avseende inrättandet av en fond för anställning av mer personal i Malmö stads skolor**

*(Bihang nr 17/Dnr STK-2015-276)*

*Magnus Olsson* (SD) och *Jörgen Grubb* (SD) har väckt motion med förslag om att kommunfullmäktige beslutar att ge kommunstyrelsen i uppdrag att utreda behovet, omfattningen samt den ekonomiska kostnaden av att starta en fond för anställning av mer personal i Malmö stads skolor.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för SD inkommit med en reservation. *(Bihang nr 17)*.

*Anders Rubin* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Ilvars Hansson* yrkar bifall till motionen.

Under överläggning i ärendet yttrar sig även *Jörgen Grubb*.

Vid givna propositioner om dels bifall till kommunstyrelsens förslag i ärendet, dels bifall till *Ilvars Hanssons* yrkande (bifall till motionen), finner ordföranden den förstnämnda propositionen med övervägande ja besvarad.

Omröstning begärs. Kommunfullmäktige godkänner följande propositionsordning. Den som vill bifalla kommunstyrelsens förslag röstar ja. Den som vill bifalla *Ilvars Hanssons* yrkande (bifall till motionen) röstar nej. Vinner nej har kommunfullmäktige beslutat att bifalla motionen.

Omröstning genomförs med omröstningsapparat och utfaller med 49 ja-röster mot 9 nej-röster och 1 nedlagd röst. Två ledamöter är frånvarande vid omröstningen. Kommunfullmäktige har således beslutat att bifalla kommunstyrelsens beslut. Protokollet över omröstningen intas som *Bilaga 21* till kommunfullmäktiges protokoll.

Kommunfullmäktige har härvid beslutat

*att avslå motionen.*

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Magnus Olsson* för SD till förmån för framställt men inte bifallet yrkande om bifall till motionen.

Det antecknas att ordföranden Kent Andersson lämnar sammanträdet, varvid förste vice ordföranden Christina Wessling inträder som ordförande.

## § 28

### **Motion avseende rättvriden konkurrens i Malmö stad**

*(Bihang nr 18/Dnr STK-2015-452)*

*Fredrik Sjögren* (L) har väckt motion med förslag om att kommunfullmäktige beslutar att uppdra åt kommunstyrelsen att ge stadsdirektören i uppdrag att i årsredovisningen för 2015 särredovisa och särskilt markera den verksamhet kommunen bedriver på en konkurrensutsatt marknad samt att under 2015 genomföra en kartläggning av all näringsverksamhet inom kommunens ramar med avseende på tillämplig konkurrenslagstiftning.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för M och L inkommit med en gemensam reservation. *(Bihang nr 18)*.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för SD inkommit med en reservation. *(Bihang nr 18)*.

*Fredrik Sjögren* yrkar i första hand på återremiss för att motionen ska sändas till berörda nämnder och kommunala bolag för att kartlägga eventuell näringsverksamhet i enlighet med motionens att-satser och i andra hand på bifall till motionen.

*Magnus Olsson* och *Håkan Fäldt* biträder *Fredrik Sjögrens* återremissyrkande.

*Andreas Schönström* och *Anders Skans* yrkar avslag på återremissyrkandet och bifall till kommunstyrelsens förslag.

Ordföranden ställer återremissyrkandet under proposition – bifall mot avslag – och finner att kommunfullmäktige beslutat att ärendet ska avgöras idag.

Omröstning begärs. Kommunfullmäktige godkänner följande propositionsordning. Den som vill avslå återremissyrkandet röstar ja, den som vill bifalla återremissyrkandet röstar nej. Vinner nej har kommunfullmäktige beslutat att återremittera ärendet.

Omröstning genomförs med omröstningsapparat och utfaller med 32 ja-röster mot 27 nej-röster. Två ledamöter är frånvarande vid omröstningen. Protokollet över omröstningen intas som *Bilaga 22* till kommunfullmäktiges protokoll.

Ordföranden finner i enlighet med 5 kap. 36 § första stycket kommunallagen (minoritetsåterremiss) att kommunfullmäktige har beslutat att återremittera ärendet.

Kommunfullmäktige har härvid beslutat

*att* återremittera ärendet för att motionen ska sändas till berörda nämnder och kommunala bolag för att kartlägga eventuell näringsverksamhet i enlighet med motionens att-satser.

Mot kommunfullmäktiges beslut i ärendet anmäls gruppreservation av *Andreas Schönström* för S, *Anders Skans* för V och *Karolina Skog* för MP till förmån för framställda men inte bifallna yrkanden.

## § 29

**Motion angående avkodning av könsprefix vid politiska förtroendeuppdrag och arbete i offentlig förvaltning**  
(*Bihang nr 19/Dnr STK-2015-626*)

*Katerin Mendez* (FI) har väckt motion med förslag om att kommunfullmäktige beslutar att könsprefixet ”-man” ersätts av det könsneutrala ”-person” i alla sammanhang som kommunen använder dessa beteckningar.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för M inkommit med en reservation. Reservationen intas som *Bilaga 23* till kommunfullmäktiges protokoll.

Mot kommunstyrelsens beslut i ärendet har företrädare för SD inkommit med en reservation. Reservationen intas som *Bilaga 24* till kommunfullmäktiges protokoll.

*Nils Karlsson* och *Katerin Mendez* yrkar bifall till kommunstyrelsens förslag.

*Noria Manouchi* och *Magnus Olsson* yrkar avslag på kommunstyrelsens förslag.

*Håkan Fäldt* yrkar att ärendet ska återremitteras till kommunstyrelsen för att hos Malmö åklagarkammare och Polismyndigheten i Skåne efterhöra deras inställning



till lämpligheten av att Malmö tillämpar andra benämningar på sina tjänstemän än vad som regleras i brottsbalken och annan lagtext.

*Magnus Olsson* biträder Håkan Fäldts återremissyrkande.

*Fredrik Sjögren* yrkar i första hand bifall till återremissyrkandet och i andra hand bifall till kommunstyrelsens förslag.

Ordföranden ställer återremissyrkandet under proposition – bifall mot avslag – och finner att kommunfullmäktige beslutat att ärendet ska avgöras idag.

Omröstning begärs. Kommunfullmäktige godkänner följande propositionsordning. Den som vill avslå återremissyrkandet röstar ja, den som vill bifalla återremissyrkandet röstar nej. Vinner nej har kommunfullmäktige beslutat att återremittera ärendet.

Omröstning genomförs med omröstningsapparat och utfaller med 33 ja-röster mot 26 nej-röster. Två ledamöter är frånvarande vid omröstningen. Protokollet över omröstningen intas som *Bilaga 25* till kommunfullmäktiges protokoll.

Ordföranden finner i enlighet med 5 kap. 36 § första stycket kommunallagen (minoritetsåterremiss) att kommunfullmäktige har beslutat att återremittera ärendet.

Kommunfullmäktige har härvid beslutat

*att* ärendet återremitteras till kommunstyrelsen för att hos Malmö åklagarkammare och Polismyndigheten i Skåne efterhöra deras inställning till lämpligheten av att Malmö tillämpar andra benämningar på sina tjänstemän än vad som regleras i brottsbalken och annan lagtext.

### **§ 30**

#### **Valförslag**

*(Bihang nr 20)*

Valberedningen har ingett förslag till val.

Kommunfullmäktige beslutar utan omröstning

*att* bifalla valförslaget.

### **§ 31**

#### **Anmälan om inkomna ärenden som ännu inte har underställts kommunfullmäktiges prövning**

*(Bihang 21)*

En föreliggande anmälan av ärenden, som efter den 1 januari 2015 inkommit till kommunfullmäktige, men ännu inte har underställts fullmäktiges prövning, läggs till handlingarna.

**§ 32**

**Inkomna interpellationer**

Föreligger inte några inkomna interpellationer. Ärendet, p. 24 på föredragningslistan, utgår.

Sammanträdet pågår kl 13.00 – 18:30 med ajournering kl 15.05 – 15.30.

Det leds vid behandlingen av ärendena §§ 28-32 av förste vice ordföranden.

Som ovan

Å tjänstens vägnar,

Daniel Svartek

Protokollet justerat den 17 februari 2016.

Kent Andersson

Christina Wessling

Evelina Mattsson

Nils Karlsson

Justeringen har enligt 5 kap. 62 § kommunallagen tillkännagetts den 18 februari 2016.

Å tjänstens vägnar,

Daniel Svartek